



# TRADE INQUIRY

ここに紹介するのは、日本と新たに輸出、輸入あるいはその他の提携関係を希望するカナダの企業や自治体です。これらの件についてご関心のある方は、カナダ大使館の各担当者（不在の場合は商務部レジストリー・小林）、または直接現地へお問い合わせ下さい。

## ユニークなアート・ポスター

### Art Source

210 Cochrane Drive, Unit 2,  
Markham, Ontario CANADA L3R 8E6  
Tel:(416)475-8181

カナダでは絵画をインテリアとして飾るのを好む家庭が多い。印刷複製品もかなり多く使われ、質の高い複製が作られている。アート・ソース社の制作するポスターは、カナダの現代美術を中心に、車や食品、あるいはユーモラスなテーマの写真・イラストなどを幅広く揃えており、コレクションにしても面白い。

米国やメキシコ、英国、西独、スペイン、香港、オーストラリア、ニュージーランドなどに輸出されている。日本にも輸出実績があるが、同社では販路の一層の拡大を望んでいる。（消費財担当・金子）

## ハンドメイドの高級モーターボート

### Fairbanks Yachts Inc.

4720 Cowley Crescent  
Richmond, British Columbia  
CANADA V7B 1C1  
Tel: (604)273-3955

創立8年のボートメーカー。高級、手作りの方針を守り、品質維持の範囲内で生産している。ファイバーグラス製のスポーツフィッシング・ボート（8.5m）やセダンブリッジ・クルーザー（9.7m）を多く作っている。新製品にはツインエンジンの32 Aft Cabin や28 Sunbridge などがあり、近く全長12mの大型タイプを出す予定もある。

同社はディーラーの利益を大切にユニークな販売制度をとっており、ウエストコーストやフロリダで成功を収めている。

（消費財担当・金子）

## カナダで人気のピザロール

### Food Roles Sales(Niagara)Ltd

8464 Earl Thomas Avenue, Niagara Falls, Ontario,  
CANADA L2E 6X8  
Tel:(416)358-5747  
Fax:(416)358-5746

グリーンペッパー、オニオン、マッシュルーム、セロリ、モツァレラチーズを小麦粉の皮で包み、さっと揚げて冷凍した、い

わばイタリア料理を中国風にアレンジした食品。オープンやトースターで焼いて食べるとおいしい。（食品担当・松永）

## 業務用原料のシュガーケーン糖蜜

### International Traders

PO Box 71, Station A, Weston, Ontario,  
CANADA M9N 3M6  
Fax:(416)244-0807

砂糖キビ糖蜜の固形、ペースト状、液状製品。アルコール製造用、発酵用、甘味用、フレーバー用として。（食品担当・松永）

## 回収率95%の金選鉱機

### Knelson International Sales Inc.

20313-86 AVENUE, R.R. #11, LANGLEY, B.C.  
CANADA V3A 6Y3  
Tel:(604)888-4000 or 421-3255  
Fax:(604)888-4001

世界第2位の金産出国カナダならではの簡便で効率の高い金選鉱機ネルソン・コンセントレーターの販売代理店を求めている。

このコンセントレーターは、基本的には高速遠心分離装置で、最新の重力回収システムを採用したものである。周囲を蛇腹様にした円錐形の筒に、掘りだした土砂（スラリー）を入れ高速回転させる。金など重い物質は蛇腹のミゾに集積する。蛇腹にはさまざまなサイズの穴があいており、ここから高圧の水が注入されることによって、ミゾに溜まった物質も固まらず、最終的に金は大きな重力をかけられて穴から排出される。ただしネルソン・コンセントレーターで扱える土砂の個体サイズは、6ミリ以



コンセントレーターをいくつか組合せたマルチユニット・タイプ。

下。回収可能な金のサイズは6ミリから数ミクロンまでと広いため、土砂中の金の95%以上を回収できる。

一回分のフィード量は限度（機種によって異なる）以下なら自由、粘土や黒土も可、砂鉱床や沖積土、硬い岩石地の採鉱場でも利用できるなど、利用範囲はきわめて広い。また研究室でも活用できる。

（鉱物資源担当・福田）

## 地下探査レーダー

### URTEC Instruments Sales Ltd.

129 Telson Rd., Markham,  
Toronto, Ontario L3R 1E4  
Tel:(416)475-1133  
Fax:(416)475-9840

アーテック計測機器販売社が開発した地下探査レーダー「パルス・エッコ」は、地表から地下50メートルまでの表土や岩盤の様子を詳しく探ることができる。

このシステムは、低周波パルス・レーダー信号と高度デジタル・プロセッシングを利用したもので、岩層構造、遺跡などの埋没物や断層の位置、毒性廃棄物による地下水汚染の範囲などが、鮮明な画像で表わされる。工事現場の調査や遺跡調査、資源調査、鐘乳洞探索などに威力を発揮するはずだ。調査員2人で手軽に、しかも敏速に扱えるのも魅力。

また同社の「ブラストメイト」(DS-477)は、爆破やパイル打ち、あるいは自動車通行などによる地下振動や空中波衝撃を探知・分析する。カナダでは、爆破による既存構築物への被害を防いだり爆発物の効果を高めるのに利用されている。

（エレクトロニクス製品担当・佐治）

## 活ロブスターやウニ

### K&N Fisheries Ltd.

Port Latour, Nova Scotia CANADA B0W 3N0  
Tel:(902)768-2478  
Fax:(902)768-2385

日本に対する輸出実績のある活ロブスターに加えて、大西洋ウニ（グリーン）の輸出にも意欲的。（水産担当・中井）